

Điều 4. Các mức cước quy định tại Điều 1 của Quyết định này chưa bao gồm thuế giá trị gia tăng.

Điều 5. Tổng Công ty Bưu chính - Viễn thông Việt Nam:

1. Căn cứ các quy định tại Điều 1, 2, 3, và 4 của Quyết định này, ban hành mức cước cụ thể cho liên lạc điện thoại NGN 64kbps và 8kbps sử dụng thẻ điện thoại trả tiền trước. Khi ban hành Quyết định các mức cước cụ thể theo thẩm quyền, Tổng Công ty có thông báo với Bộ Bưu chính, Viễn thông trước 5 ngày làm việc kể từ ngày Quyết định có hiệu lực.

2. Quy định mức giảm cước liên lạc điện thoại điện thoại NGN: quốc tế, liên tỉnh, nội tỉnh, gọi vào mạng di động và gọi vào các mạng khác sử dụng thẻ trả trước trong các ngày lễ và ngày nghỉ bù của các ngày lễ, ngày thứ bảy, chủ nhật và từ 23 giờ ngày hôm trước đến 7 giờ sáng ngày hôm sau các ngày từ thứ hai đến thứ sáu nhưng mức giảm tối đa không quá 30% so với mức cước quy định tại Điều 1 của Quyết định này.

3. Có trách nhiệm công bố tiêu chuẩn chất lượng từng loại dịch vụ điện thoại NGN 64kbps và 8kbps sử dụng thẻ trả trước cho khách hàng và cung cấp dịch vụ theo chất lượng đã cam kết.

Điều 6. Các quy định của Quyết định này được áp dụng đối với người sử dụng dịch vụ điện thoại NGN 64kbps và 8kbps sử dụng thẻ điện thoại trả tiền trước của

Tổng Công ty Bưu chính - Viễn thông Việt Nam.

Điều 7. Quyết định này có hiệu lực sau 15 ngày, kể từ ngày đăng Công báo.

Điều 8. Chánh Văn phòng, Vụ trưởng Vụ Kế hoạch - Tài chính, Thủ trưởng các đơn vị trực thuộc Bộ Bưu chính, Viễn thông, Tổng Giám đốc Tổng Công ty Bưu chính - Viễn thông Việt Nam chịu trách nhiệm thi hành Quyết định này./.

KT. BỘ TRƯỞNG BỘ BƯU CHÍNH,
VIỄN THÔNG
Thủ trưởng

Đặng Đình Lâm

BỘ CÔNG NGHIỆP

QUYẾT ĐỊNH của Bộ trưởng Bộ Công nghiệp số 92/2004/QĐ-BCN ngày 15/9/2004 về việc chuyển Trường Đào tạo nghề mỏ và xây dựng trực thuộc Công ty Than Nội Địa về trực thuộc Tổng công ty Than Việt Nam.

BỘ TRƯỞNG BỘ CÔNG NGHIỆP

Căn cứ Luật Giáo dục ngày 02 tháng 12 năm 1998;

Căn cứ Nghị định số 55/2003/NĐ-CP ngày 28 tháng 5 năm 2003 của Chính phủ quy định chức năng, nhiệm vụ, quyền hạn và cơ cấu tổ chức của Bộ Công nghiệp;

Thực hiện ý kiến của Thủ tướng Chính phủ giao Bộ trưởng Bộ Công nghiệp quyết định chuyển Trường đào tạo nghề mỏ và xây dựng trực thuộc Công ty Than Nội Địa về là đơn vị sự nghiệp trực thuộc Tổng công ty Than Việt Nam (tại Công văn số 4551/VPCP-ĐMDN ngày 01 tháng 9 năm 2004 của Bộ trưởng, Chủ nhiệm Văn phòng Chính phủ);

Xét đề nghị của Chủ tịch Hội đồng quản trị Tổng công ty Than Việt Nam (Công văn số 2496/TTr-HĐQT ngày 22 tháng 7 năm 2004);

Theo đề nghị của Vụ trưởng Vụ Tổ chức - Cán bộ,

QUYẾT ĐỊNH:

Điều 1. Chuyển Trường Đào tạo nghề mỏ và xây dựng (sau đây gọi là Trường) trực thuộc Công ty Than Nội Địa về trực thuộc Tổng công ty Than Việt Nam.

Trụ sở chính đặt tại: xã Sơn Cẩm, huyện Phú Lương, tỉnh Thái Nguyên.

Điều 2. Trường là đơn vị sự nghiệp đào tạo có thu, có tư cách pháp nhân, được mở tài khoản tại Ngân hàng và Kho bạc Nhà nước, có con dấu (kể cả con

dấu nổi và con dấu thu nhỏ) để hoạt động và giao dịch theo quy định của pháp luật.

Điều 3. Trường có các nhiệm vụ chủ yếu sau:

1. Đào tạo và bồi dưỡng công nhân kỹ thuật thuộc các ngành nghề kỹ thuật mỏ, khoan, sắt, cắt gọt kim loại và điện; vận hành và sửa chữa máy thi công, máy bơm, máy nén, quạt, điện, lò hơi, tua bin và xe máy; lái xe các hạng; sản xuất vật liệu xây dựng.
2. Xây dựng dân dụng và công nghiệp.
3. Vận hành và sửa chữa thiết bị xi măng.
4. Đào tạo bổ túc văn hóa.
5. Liên kết đào tạo tại chức các trình độ kỹ thuật chuyên ngành.
6. Bồi dưỡng cán bộ chỉ huy sản xuất cấp phân xưởng và bồi dưỡng nâng bậc thợ.
7. Đào tạo định hướng cho người lao động Việt Nam đi làm việc tại nước ngoài.
8. Khai thác, chế biến và tiêu thụ than.
9. Quản lý tổ chức, biên chế, tài sản được giao theo quy định của Nhà nước và phân cấp quản lý của Tổng công ty Than Việt Nam.

Điều 4. Cơ cấu tổ chức và quy mô đào tạo.

1. Cơ cấu tổ chức, bao gồm:
 - a) Lãnh đạo:

091709799

www.ThuVienPhapLuat.com * Tel: +84-8-3842 6684 * LawSoft

- Hiệu trưởng;
- Các Phó Hiệu trưởng.
- b) Các bộ phận nghiệp vụ.
- c) Các khoa và bộ môn.
- d) Các bộ phận phục vụ, dịch vụ và sản xuất.

2. Quy mô đào tạo của Trường từ 1000 đến 1.200 học sinh.

Điều 5. Tổng Giám đốc Tổng công ty Than Việt Nam bổ nhiệm, miễn nhiệm Hiệu trưởng, phó Hiệu trưởng; ban hành Quy chế Tổ chức và Hoạt động của Trường và các quy định quản lý có liên quan khác theo quy định tại Điều lệ Tổ chức và Hoạt động của Tổng công ty Than Việt Nam và Điều lệ trường dạy nghề ban hành kèm theo Quyết định số 775/2001/QĐ-BLĐTBXH ngày 09 tháng 8 năm 2001 của Bộ trưởng Bộ Lao động - Thương binh và Xã hội.

Điều 6. Chủ tịch Hội đồng quản trị Tổng công ty Than Việt Nam có trách nhiệm chỉ đạo việc bàn giao và tiếp nhận nguyên trạng cơ sở vật chất, tài sản, vốn và lao động của Trường từ Công ty Than Nội Địa về Tổng công ty Than Việt Nam theo các thủ tục quy định hiện hành của Nhà nước.

Điều 7. Quyết định này có hiệu lực thi hành sau 15 ngày, kể từ ngày đăng Công báo và thay thế Quyết định số 18/2000/QĐ-BCN ngày 05 tháng 4 năm 2000 của Bộ trưởng Bộ Công nghiệp về việc chuyển Trường Đào tạo nghề mỏ và xây dựng là

đơn vị trực thuộc Tổng công ty Than Việt Nam về trực thuộc Công ty Than Nội Địa.

Chánh Văn phòng Bộ, Chánh Thanh tra Bộ, các Vụ trưởng, Cục trưởng, Thủ trưởng các đơn vị thuộc Bộ, Chủ tịch Hội đồng quản trị và Tổng Giám đốc Tổng công ty Than Việt Nam, Giám đốc Công ty Than Nội Địa, Hiệu trưởng Trường Đào tạo nghề mỏ và xây dựng chịu trách nhiệm thi hành Quyết định này./.

KT. BỘ TRƯỞNG BỘ CÔNG NGHIỆP

Thứ trưởng

Đỗ Hữu Hòa

BỘ GIAO THÔNG VẬN TẢI

QUYẾT ĐỊNH của Bộ trưởng Bộ Giao thông vận tải số 14/2004/QĐ-BGTVT ngày 15/9/2004 phân cấp thẩm quyền phê duyệt quyết toán vốn đầu tư dự án hoàn thành trong ngành Giao thông vận tải.

BỘ TRƯỞNG BỘ GIAO THÔNG
VẬN TẢI

Căn cứ Nghị định số 34/2003/NĐ-CP